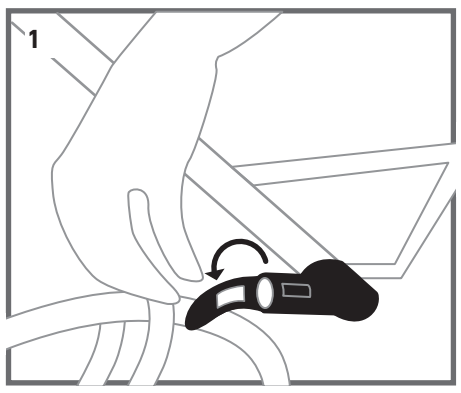
Watch the full video tutorial at **www.dryve.ch**
Das Video zur Anleitung finden Sie unter **www.dryve.ch**

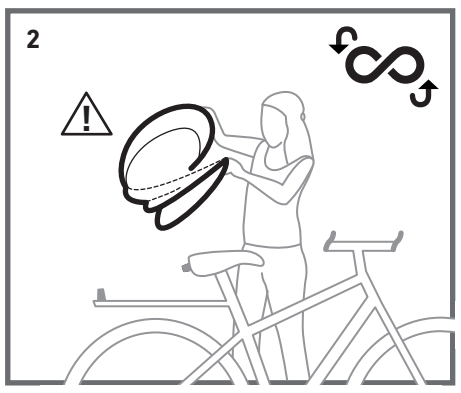
ASSEMBLY ALWAYS USE BOTH HANDS

AUFBAU IMMER MIT BEIDEN HÄNDEN



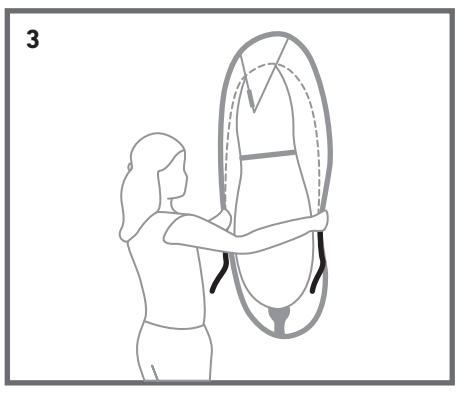
Open the Velcro fasteners at both bar ends.

Öffnen Sie die Klettverschlüsse an beiden Hörnchen.



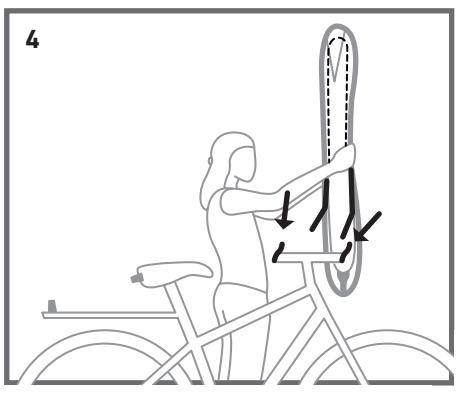
Unfasten the rubber safety strap. *dryve* will automatically spring open with force. Hold on firmly!

Lösen Sie das Sicherungsband. Das *dryve* entfaltet sich kraftvoll von selbst. Halten Sie es gut fest!



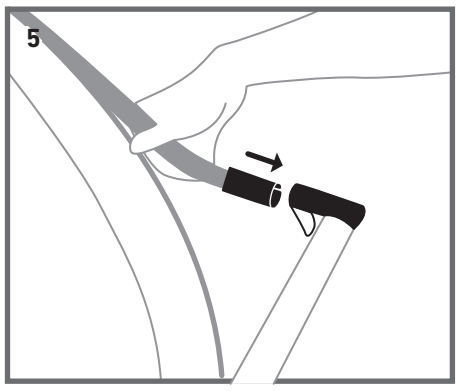
Hold *dryve* in front of you, so that both handlebar connectors are pointing towards you and the ground.

Halten Sie das *dryve* so vor sich, dass die beiden Lenkerstecker gegen Sie und gegen den Boden gerichtet sind.



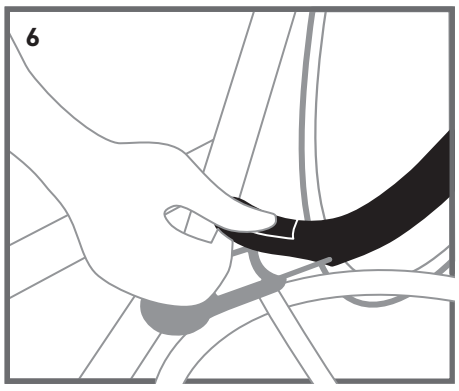
Stand to the left of your bicycle. Position *dryve* in front of the handlebar and push the handlebar connectors into both bar ends (fig. 5).

Stellen Sie sich auf die linke Seite Ihres Fahrrads. Positionieren Sie das *dryve* vor die Lenkstange und führen Sie die Lenkerstecker in beide Hörnchen ein (s. Bild 5).



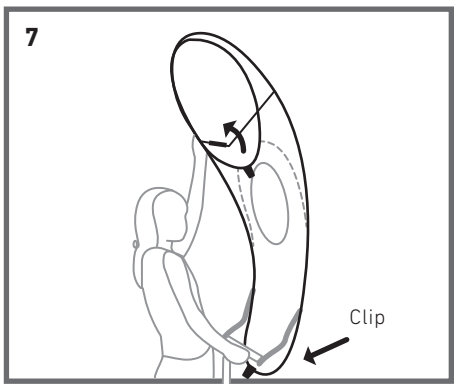
Detailed view: Pay attention to the guiding groove when connecting the parts. It may need to be turned slightly.

Detailansicht: Beachten Sie beim Einstecken die Führungsnut. Eventuell braucht es eine leichte Drehbewegung.



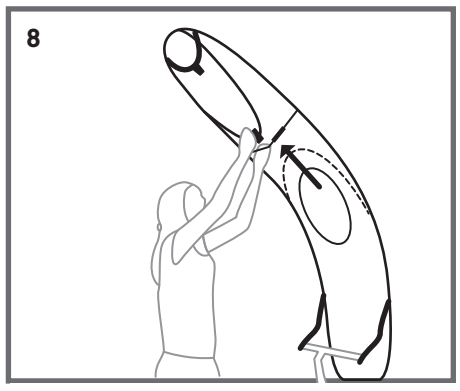
Close the Velcro fasteners on both bar ends.

Schliessen Sie die Klettverschlüsse an beiden Lenkerhörnchen.



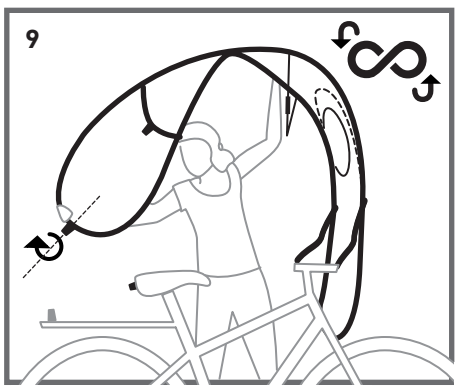
With your left hand, hold onto dryve at the crossbar height. Using your right hand, open the clip on the front end of the *dryve*.

Halten Sie den Rahmen des *dryve* in Höhe der Querstange mit der linken Hand fest. Öffnen Sie mit der rechten Hand den Clipverschluss am vorderen Ende des *dryve*.



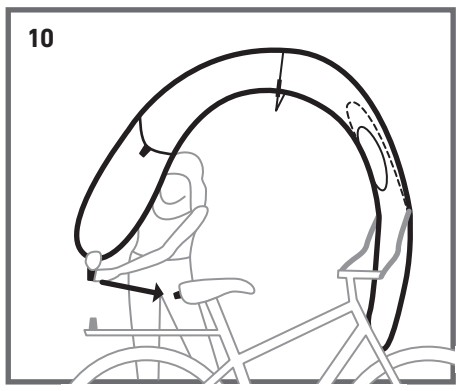
Gently push the rear section of the roof underneath the crossbar and slide the folded end of the *dryve* upwards.

Schieben Sie den eingeschlagenen hinteren Teil des *dryve* vorsichtig unter der Querstange hindurch nach oben.



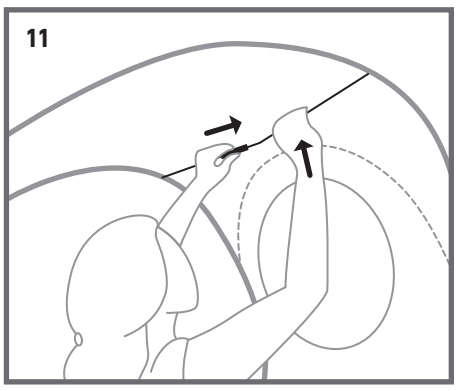
Unfold the rear section of *dryve* with a pop-up twist.

Entfalten Sie den hinteren Teil des *dryve* mit einer Pop-up-Drehung.



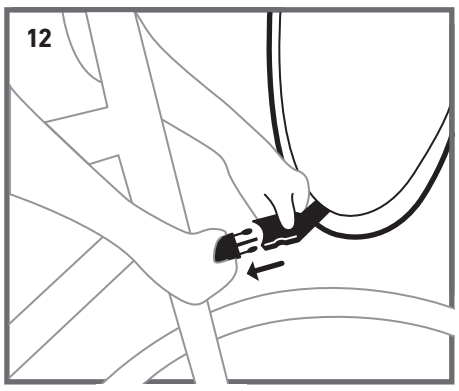
Clip the rear end of *dryve* to the saddle (riding position).

Verbinden Sie das hintere Ende des *dryve* mit dem Clipverschluss am Sattel (Fahrposition).



Stand below *dryve*. Grip the crossbar and slide the lock over the joint.

Stellen Sie sich unter das *dryve*. Spannen Sie die Querstange und schieben Sie den Verschluss darüber.

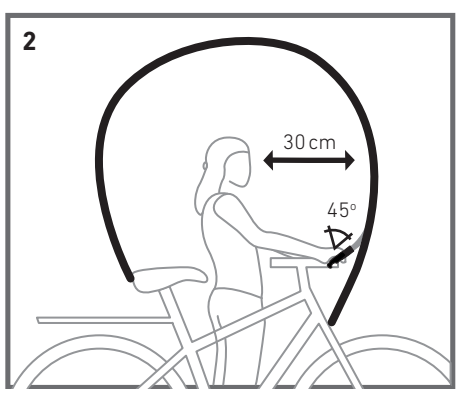


Connect the front end of *dryve* to the clip below the handlebar.

Verbinden Sie das vordere Ende des *dryve* mit dem Clipverschluss unterhalb der Lenkstange.

POSITIONING OF BAR ENDS

POSITIONIERUNG DER HÖRNCHEN

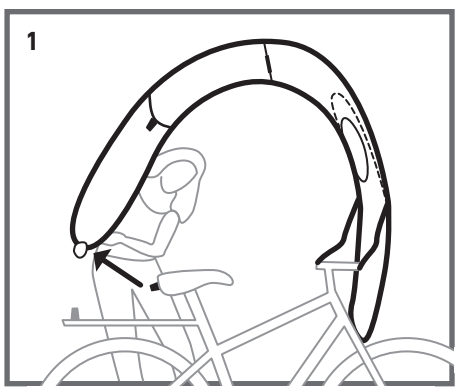


The **distance** between window and biker should be **30 cm**. Position bar ends at an **angle of approx. 45° frontwards** and tighten the screw.

Der **Abstand** des Sichtfensters sollte **30 cm** zum Fahrer betragen. Positionieren Sie die Hörnchen **mit einem Winkel von ca. 45° nach vorne** und ziehen Sie die Schraube fest.

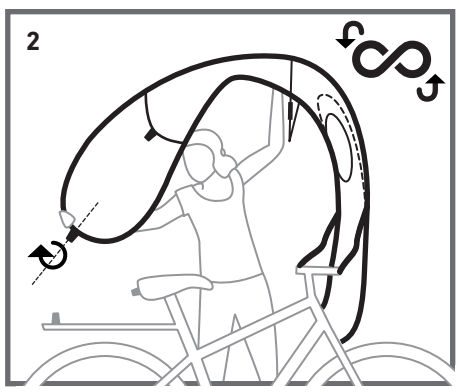
PARKING POSITION ALWAYS USE BOTH HANDS

PARKPOSITION IMMER MIT BEIDEN HÄNDEN



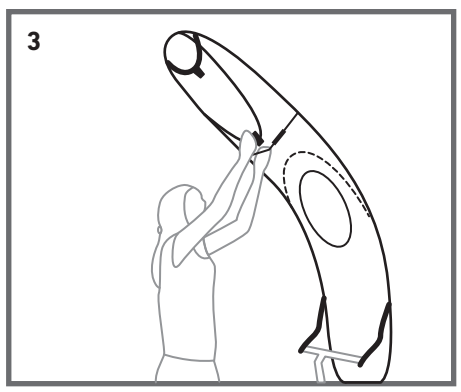
With your right hand, hold *dryve* by the edge of the neoprene rubber and use your left hand to open the clip on the saddle.

Halten Sie das *dryve* mit der rechten Hand am Neoprenrand fest und öffnen Sie mit der linken Hand den Clipverschluss am Sattel.



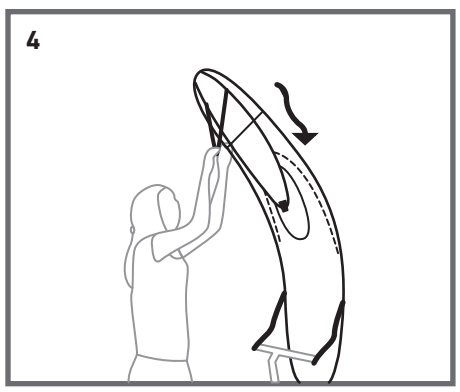
Using your right hand, turn the rear section of *dryve* in on itself. *dryve* folds into place automatically with a pop-up twist.

Drehen Sie mit der rechten Hand den hinteren Teil des *dryve* gegen sich. Mit einer Pop-up-Drehung schlägt sich das *dryve* von selbst ein.



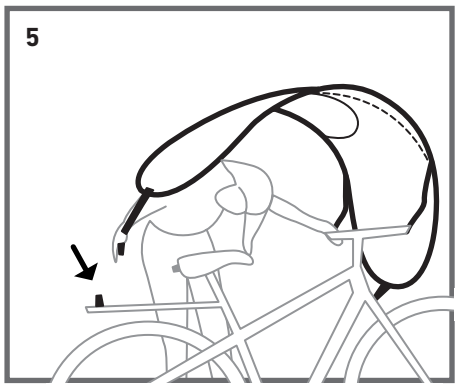
With your left hand, gently tug the crossbar. Push the folded section of *dryve* between the crossbar and the roof. **Do not pull down!**

Ziehen Sie mit der linken Hand leicht an der Querstange. Schieben Sie den eingeschlagenen Teil des *dryve* zwischen Querstange und Dach. **Nicht nach unten ziehen!**



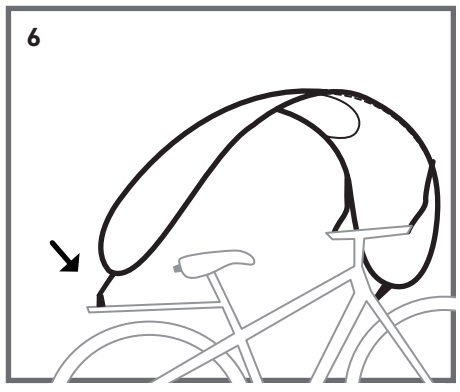
The folded Section now slides through automatically between the crossbar and the plastic roof. Pull back the rubber strap above the crossbar torwards the rear of the bycicle.

Der eingeschlagene Teil gleitet nun automatisch zwischen der Querstange und dem Plastikdach hindurch nach unten. Ziehen Sie das Gummiband über die Querstange nach hinten in Richtung Gepäckträger.



Connect the clip on the rubber strap to the clip on the luggage carrier.

Verbinden Sie den Clipverschluss am Gummiband mit dem Clipverschluss am Gepäckträger.



dryve is now in parking position. For disassembly, release clip and go to section «Disassembly».

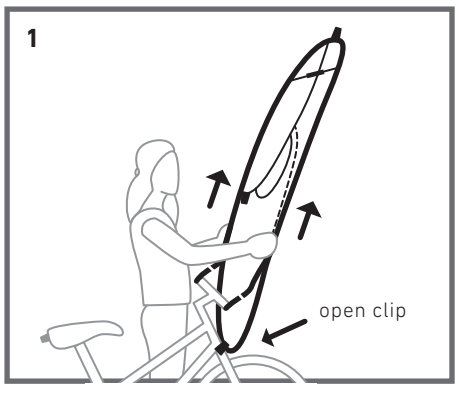
dryve ist jetzt in Parkposition. Für den Abbau öffnen Sie den Clip und folgen der Anleitung im Abschnitt «Abbau».

DISASSEMBLY ALWAYS USE BOTH HANDS

ABBAU IMMER MIT BEIDEN HÄNDEN

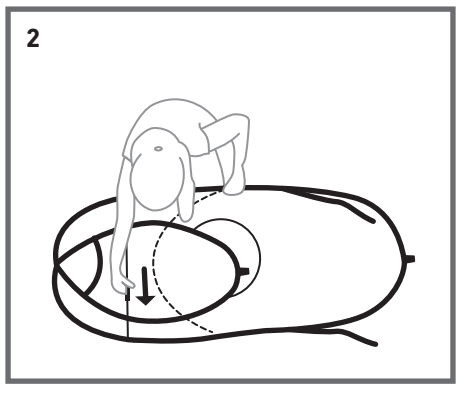
Perform steps 1-3 in the section titled «PARKING POSITION»

Führen Sie die Schritte 1–3 des Kapitels «Parkposition» durch



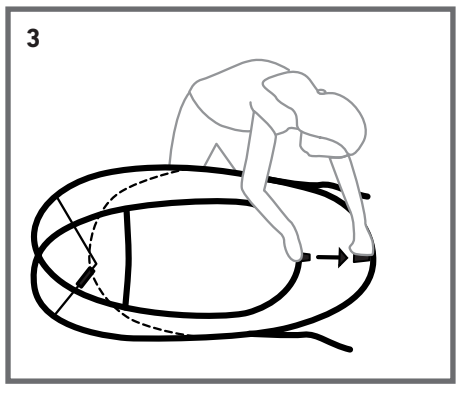
Open the Velcro fasteners on the handlebar along with the clip below the handlebar. Pull *dryve* upwards out of the bar ends.

Öffnen Sie die Klettverschlüsse am Lenker und den Clipverschluss unterhalb der Lenkstange. Ziehen Sie das *dryve* nach oben aus den Hörnchen.



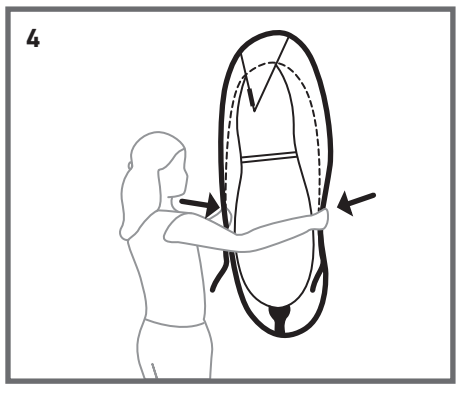
Slide the crossbar lock towards «open» until the bar folds.

Schieben Sie den Verschluss der Querstange in Richtung «open», bis sie einknickt.



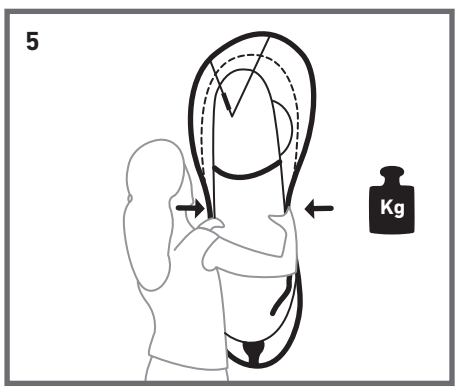
Pull the clips on the front and rear ends towards each other and connect them.

Ziehen Sie die Clipverschlüsse des vorderen und hinteren Endes gegeneinander und verschliessen Sie diese.



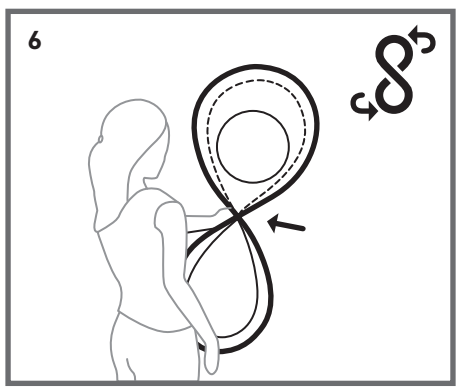
Hold *dryve* with both hands at the marked position. As during assembly, the handlebar connectors should be pointing towards you and the ground.

Halten Sie das *dryve* mit beiden Händen an den markierten Stellen fest. Die Lenkerstecker sollten wie beim Aufbau auf Sie und den Boden gerichtet sein.



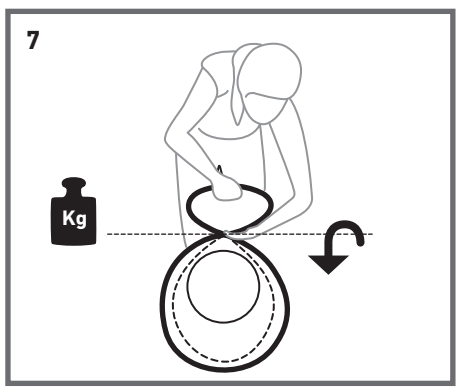
Firmly push *dryve* together. It automatically folds into a «figure 8» with a pop-up twist.

Drücken Sie das *dryve* kräftig zusammen. Es schlägt sich mit einer Pop-up-Drehung von selbst zu einer «8» ein.



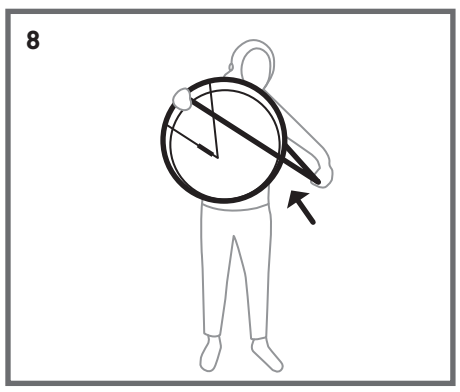
With your left hand, hold *dryve* firmly at the cross-over point. The window should now be in front of you.

Halten Sie das *dryve* mit der linken Hand an der Kreuzungsstelle fest zusammen. Sie sollten jetzt das Sichtfenster vor sich haben.



Rest the edge of the section with the window on the ground or on your foot. With your right hand, firmly fold *dryve* into a ring. The window should be on the inside.

Stützen Sie die Kante des Teils mit dem Sichtfenster auf dem Boden oder auf Ihrem Fuss ab. Falten Sie das *dryve* mit der rechten Hand kräftig zu einem Ring. Das Fenster sollte innen liegen.



Firmly hold the folded-up *dryve* together and use the rubber safety strap to keep it in place.

Halten Sie das gefaltete *dryve* gut zusammen und fixieren Sie es mit dem Sicherungsband.